

# DORFBLÄTTLI BIRRWIL

Nr. 12 / Dezember 2025 • 49. Jahrgang



## Gemeindenachrichten

### Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung Birrwil über die Feiertage

Die Gemeindeverwaltung Birrwil bleibt vom **Samstag, 20. Dezember 2025, bis Sonntag, 4. Januar 2026, geschlossen.**

Der Pikettdienst der Gemeindekanzlei bei Todesfällen ist während dieser Zeit täglich von 9.00 Uhr bis 10.00 Uhr unter der Telefonnummer 079 791 41 36 erreichbar.

Ab Montag, 5. Januar 2026, ist die Gemeindeverwaltung wieder zu den üblichen Öffnungszeiten für Sie da.

Der Gemeinderat und die Mitarbeitenden der Gemeinde Birrwil wünschen Ihnen eine schöne Advents- und Weihnachtszeit und schon jetzt einen guten Start ins neue Jahr.

### Neujahrsapéro

Der Gemeinderat lädt alle Birrwilerinnen und Birrwiler am **Sonntag, 4. Januar 2026, ab 11.00 Uhr** zum Neujahrsapéro ein und freut sich mit Ihnen auf das neue Jahr anzustossen. Beim gemütlichen Zusammensein und der Ansprache des Gemeindeammanns beginnen wir zusammen das neue Jahr. Der Apéro findet in der Mehrzweckhalle statt.

### Öffnungszeiten der Sammelstelle Birrwil über die Feiertage

Die Sammelstelle Birrwil ist über die Feiertage wie folgt geöffnet:

**Montag, 22. Dezember 2025**

7.30 Uhr – 16.30 Uhr

---

**Dienstag, 23. Dezember 2025**

7.30 Uhr – 16.30 Uhr

---

**Mittwoch, 24. Dezember 2025:** geschlossen

---

**Donnerstag, 25. Dezember 2025:** geschlossen

---

**Freitag, 26. Dezember 2025:** geschlossen

---

**Samstag, 27. Dezember 2025:** geschlossen

---

**Montag, 29. Dezember 2025**

7.30 Uhr – 16.30 Uhr

---

**Dienstag, 30. Dezember 2025**

7.30 Uhr – 16.30 Uhr

---

**Mittwoch, 31. Dezember 2025:** geschlossen

---

**Donnerstag, 1. Januar 2026:** geschlossen

---

**Freitag, 2. Januar 2026:** geschlossen

---

**Samstag, 3. Januar 2026:** geschlossen

### Winterdienst

Im Hinblick auf die Schneeräumungsarbeiten werden die Motorfahrzeughalter gebeten, ihre Fahrzeuge nicht entlang von öffentlichen Strassen, Gehwegen und Plätzen zu parkieren. Der Winterdienst wird ansonsten erheblich behindert oder erschwert. Es besteht Gefahr, dass Fahrzeuge durch den Schneepflug oder durch beiseitegeschobene Schneemassen

**Ihr Wachhund darf  
ruhig schlafen,  
für die Sicherheit sorgen wir!**



**Breitenbach**  
**Schliesstechnik**

[www.schliesstechnik.com](http://www.schliesstechnik.com)  
Reinach AG | Luzern | Stans

**40 JAHRE  
MAZDA-ERFAHRUNG**

**GARAGE  
STEINER & GLOOR**

Säumärt 20 | 5708 Birrwil | 062 772 11 53  
garage.mgloor@gmail.com



**BOSCH CAR SERVICE**

**IHR PARTNER FÜR ALLE MARKEN.**

## **RESTAURANT HOMBERG**

Hombergstrasse 339, 5734 Reinach

- GUT BÜRGERLICHE & SAISONALE KÜCHE
- MONATLICHER GRILL ABEND
- IDEALE SÄLE FÜR JEDEN ANLASS

### UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN

DO-MO: 09:00 - 23:00 Uhr

DI&MI: RUHETAGE

Für Reservationen oder weitere Infos,

Mail: [info@homberg.restaurant](mailto:info@homberg.restaurant)

TEL: 062 771 10 53



[www.homberg-reinach.ch](http://www.homberg-reinach.ch)

beschädigt werden. Die Gemeinde lehnt jede Haftung für Schäden an falsch parkierten Fahrzeugen ab. Der Gemeinderat und die Beauftragten der Schneeräumung danken der Bevölkerung für die Mithilfe für einen reibungslosen Winterdienst.

## **KV uf de Gmeind – Einladung zum Informationsanlass**

Bist du noch auf der Suche nach dem für dich passenden Beruf? Weisst du, welche Aufgaben eine Gemeindeverwaltung hat und welche Abteilungen es gibt? Hast du dir schon einmal überlegt, das «KV uf de Gmeind» zu machen? Am Dienstag, 20. Januar 2026, um 19.00 Uhr, findet in der Aula der Wynenschulanlage in Oberkulm ein regionaler Informationsanlass mit Apéro über die Ausbildung als Kauffrau/Kaufmann auf der Gemeindeverwaltung statt. Komm vorbei und informiere dich aus erster Hand. Deine Eltern sind an diesem Anlass ebenfalls herzlich willkommen. Wir freuen uns auf deine Anmeldung (unter Angabe der Personenzahl) bis am 14. Januar 2026 an [andrea.stoltenberg@unterkulm.ch](mailto:andrea.stoltenberg@unterkulm.ch) oder Tel. **062 768 82 40**. Weitere Informationen findest du auf <https://www.birrwil.ch/>.

## **Impuls Zusammenleben aargauSüd**

### **Broschüre «Älter werden in der Region aargauSüd»**

Die Broschüre "Älter werden in der Region aargauSüd" ist ein praktischer Wegweiser für Menschen ab 60 Jahren. Auf 56 Seiten bündelt sie wichtige Informationen, Anlaufstellen und Angebote rund ums Älterwerden in der Region aargauSüd.

Die Inhalte reichen von rechtlichen und finanziellen Fragen – etwa zu Vorsorgedokumenten, AHV und Ergänzungsleistungen – bis hin zu Gesundheitsthemen und Möglichkeiten der sozialen Teilhabe, einschliesslich geselligen Seniorentreffs, Bewegungsangebote oder

Freiwilligeneinsätze. Ebenfalls aufgeführt werden unterstützende Dienstleistungen im Alltag wie Spitex, Mahlzeiten-, Fahr- oder Begleiddienste, um das selbstständige Leben im Alter zu erleichtern und Angehörige zu entlasten. Die neue Ausgabe 2025/2026 ist online verfügbar unter: [www.impuls-zusammenleben.ch/Alter](http://www.impuls-zusammenleben.ch/Alter)

## **Regionales Freizeithaus Onderwerch**

### **Wonderwerch – dein Space zum Gestalten**

Ob **Karaoke, Konzert, Filmmacht, Poetry Slam, Dart-Battle, Töggeli-Turnier** oder einfach **gute Vibes & Drinks** – das Wonderwerch ist dein Ort für kreative Abende und spontane Ideen. Du bringst die Idee – wir haben den Raum.

Am **Freitag, 5. Dezember 2025**, öffnen wir von **20.00 Uhr – 24.00 Uhr** die Türen des regionalen Freizeithauses Onderwerch.

### **Studio-/DJ-/Bandraum im Onderwerch frei!**

Du suchst einen Ort zum Musikmachen, Produzieren oder Proben? Im Onderwerch wird per sofort ein Studio-/DJ-/Bandraum frei!

Fakten:

35 m<sup>2</sup> im Untergeschoss – Preis auf Anfrage

Für Gruppen zwischen 16–25 Jahren

Du kommst aus der Region

Und du beteiligst dich (z. B. gemeinsamer Putztag)

Ob Band, DJ-Crew oder Producing-Team – hier bekommst du Raum für deinen Sound und deine Ideen. Interesse? Melde dich bei Mich (076 831 64 74) und erfahre mehr!

### **Linux-Stammtisch im Onderwerch**

Sie arbeiten mit Linux oder möchten im Alltag sicherer damit umgehen? Der **Linux-Stammtisch** im Onderwerch bietet die Gelegenheit, sich auszutauschen, voneinander zu lernen und gemeinsam Lösungen für Alltagsfragen zu finden. Ob Einsteiger:in oder erfahrene:r Nutzer:in – hier sind alle willkommen, die ihre Kenntnisse vertiefen oder einfach neue Möglichkeiten entdecken möchten.

**pflege  
privat.ch**



## Private Pflegedienstleistung

- Allgemeine Kranken- und Gesundheitspflege zu Hause
- Grundpflege, Behandlungspflege, Prävention und Beratung
- Wundbehandlung
- Begleitung und Pflege von Schwerkranken und Behinderten
- Palliativpflege
- Fusspflege/Pedicure
- **Krankenkassen anerkannt**

**Branka Wernli • Wannefeld 12 • 5708 Birrwil**

Telefon 079 441 46 15 • info@pflegeprivat.ch • www.pflegeprivat.ch



**Seetalstrasse 60, 5708 Birrwil**

**www.steilundflach-bedachungen.ch**

Beat Haller

Telefon 079 333 35 76

André Frey

Telefon 079 435 18 12

E-Mail beatbirrwil@bluewin.ch

### Montagen:

- Garten-/Blockhäuser
- Gewächshäuser
- Carport

### Sowie:

- Umbauten / Sanierungen
- Zimmerarbeiten
- Bedachungen / Dachfenster
- Flachdachabdichtungen
- Fassadenverkleidungen
- Kleintransporte bis 3.5 t

**Argovia Immobilien**

*«persönlich, professionell,  
engagiert, zuverlässig»*

- Verkauf und Vermietung
- Professionelle Vermarktung
- Verwaltung
- Beratung

Argovia Immobilien GmbH  
Löwenplatz 13, 5712 Beinwil am See  
**www.argovia-immobilien.ch**  
062 765 54 11

Daniel Amsler

Thomas Amsler

## Nächster Termin

**Donnerstag, 11. Dezember 2025, 20.00 Uhr – 22.00 Uhr** im regionalen Freizeithaus Onderwerch, Reinach

## Verkehrsverein

### Trumpf, Stich und viel Gelächter –

#### **Plauschjassen in Birrwil begeistert erneut**

Birrwil, 24. Oktober – Wenn in der Chileschüür Birrwil die Karten fliegen, die Trümpfe stechen und das Lachen lauter wird als jeder Jassruf, dann ist wieder Plauschjass-Zeit in Birrwil! Der Verkehrsverein lud zum herbstlichen Kartenspiel – und wie jedes Mal war die Stimmung so herzlich und freundschaftlich. Pünktlich um 19.00 Uhr eröffnete Urs Salzman, der Mann mit dem Jass-Kompass, den Abend. Mit einem charmanten Mix aus Regelkunde und Humor führte er durch die vier spannenden Durchgänge à 12 Spiele. Und wer dachte, Jassen sei nur Kopsache, wurde eines Besseren belehrt: Hier zählte auch das Bauchgefühl – und manchmal einfach das Glück. Die Teilnehmerzahl hätte grösser sein können, die Stimmung jedoch war freundschaftlich und familiär. Man kennt sich, man neckt sich, und man freut sich gemeinsam über jeden gelungenen Stich – oder tröstet sich mit einem Stück Zopf, wenn's mal nicht so läuft. Nach einem Abend voller Spannung und Spielwitz standen die Sieger fest:

**Markus Hauri** – mit einem Vorsprung, der fast schon als «Profi» durchgeht.

**Bruno Enderli** – solide, souverän, stets mit einem Lächeln.

**Ursula Hilfiker** – dicht auf den Fersen, charmant und taktisch klug.

Doch das Schönste: Niemand ging leer aus! Jeder Teilnehmer durfte einen Preis mit nach Hause nehmen – vom edlen Tropfen, über den Zopf bis zur süssen Sünde war alles dabei. Der Verkehrsverein blickt auf einen rundum gelungenen



genen Abend zurück und bedankt sich herzlich bei allen Mitspielenden. Und wer jetzt Lust bekommen hat, selbst einmal mitzujassen: **Am Freitag, 20. März 2026**, ist es wieder soweit! Notieren Sie sich den Termin, schnappen Sie sich Ihre Lieblingskollegen und schauen Sie vorbei – der Vorstand vom Verkehrsverein freut sich auf neue und bekannte Gesichter. Denn in Birrwil gilt: Jassen verbindet – und macht einfach Freude!

## Musikgesellschaft Birrwil

### **Adventskonzert in der Kirche Seengen**

Genau zum 2. Advent laden die Musikgesellschaft Boniswil und das Brass Ensemble Birrwil wiederum zum Konzert in Seengen ein. Weihnachtliche und besinnliche Melodien garantieren einen Moment des Zurücklehns in der hektischen Vorweihnachtszeit. Das Brass Ensemble Birrwil präsentiert Ihnen Literatur,

# Bei uns spielen Sie die Hauptrolle.

*toppharm*

Homberg Apotheke

Ihr Gesundheits-Coach.

Barbara Kursawe

Aaraustr. 10, 5712 Beinwil am See, Tel. 062 765 40 60, [www.homberg.apotheke.ch](http://www.homberg.apotheke.ch)

## Baumann Holzbau-Innenausbau AG



Umbauplanung  
Bauleitung  
Zimmerei  
Schreinerei  
Schlosserei



Industriestrasse 2 · 5712 Beinwil am See · 062 771 08 47 · [www.holz-baumann.ch](http://www.holz-baumann.ch)

die teilweise durch unseren Dirigenten Ruedi Muff speziell arrangiert wurden.

Lassen Sie sich überraschen, die beiden Vereine freuen sich auf ihre Besucher:

**Sonntag, 7. Dezember 2025, 17.00 Uhr**

**Kirche Seengen**

**Eintritt frei - Kollekte.**

### In eigener Sache

Das Redaktionsteam bedankt sich herzlich für die zahlreichen grosszügigen Spenden, welche wir auf unseren Aufruf im Dorfblättli vom September 2025 erhalten haben. Es ist schön zu spüren, dass Sie, liebe Leserinnen und Leser, unser Dorfblättli schätzen. **DANKE!**

Das Redaktionsteam Dorfblättli



*Eusi Schuel*

Das läuft in der Schule Birrwil

### Räbeliechtliumzug

Trotz des wenig einladenden Wetters konnten wir in Birrwil einen schönen Räbeliechtliumzug durchführen. Die Kinder hatten die Möglichkeit, Räben zu schnitzen, und die älteren Kinder trugen Kürbisse und Fackeln durch das Dorf. Begleitet von Musik entstand eine stimmungsvolle Atmosphäre.



Für das leibliche Wohl sorgte der Elternrat mit einem feinen Verpflegungsstand sowie die Schule. So konnten wir gemeinsam einen gelungenen Abend erleben.



[www.schule-birrwil.ch](http://www.schule-birrwil.ch)

**062 772 13 56**

[birrwil.sekretariat@schulen-aargau.ch](mailto:birrwil.sekretariat@schulen-aargau.ch)  
[birrwil.schulleitung@schulen-aargau.ch](mailto:birrwil.schulleitung@schulen-aargau.ch)



### Bibliothek

#### Geschichtenzeit

Am Samstag, 13. Dezember 2025 um 10.00 Uhr laden wir zum letzten Mal in diesem Jahr zur Geschichtenzeit ein. Die Geschichte richtet sich an Kinder zwischen 4 und 8 Jahren. Die Bibliothek und die Geschichtenerzählerin Anita Menderl freuen sich auf eine grosse Gästeschar. Kinder im Kindergartenalter und älter

## Dachfenster



## Insektenschutz für alle Fenster



**MG** Michael Galli  
Dachfenster GmbH

Löwenplatz 3, 5712 Beinwil am See  
Telefon 062 772 42 26, 079 366 18 80  
[www.dachfenster-service.ch](http://www.dachfenster-service.ch)  
[info@dachfenster-service.ch](mailto:info@dachfenster-service.ch)

Ihr Einbauspezialist für **VELUX®** und  Insektenschutz-Systeme



## Die Fahrschule im Seetal Thomas Gerber

Obere Wannenstrasse 22  
5708 Birrwil

T 079 815 78 88

[thomas.gerber@fahrschule-seetal.ch](mailto:thomas.gerber@fahrschule-seetal.ch)  
[www.fahrschule-seetal.ch](http://www.fahrschule-seetal.ch)

Theorie . Praxis . VKU

Neues Corporate Design erstellt durch creants.com gmbh | 5708 Birrwil | [www.creants.com](http://www.creants.com)

dürfen die Veranstaltung auch ohne Begleitung eines Erwachsenen besuchen. Im Anschluss wird Kaffee, Sirup und Gebäck offeriert.

### **Verabschiedung Yvonne Meyer**

Wir sagen DANKE und Auf Wiedersehen!  
Nach beinahe 30 Jahren engagierter Arbeit für die Bibliothek Birrwil verabschieden wir Yvonne Meyer in den wohlverdienten Ruhestand. Während ihrer letzten Ausleihe, am Samstag, den 20. Dezember 2025 von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr haben Sie die Möglichkeit, ihr nochmals die Ehre zu erweisen und persönlich Danke zu sagen. Es wird Kaffee und Gebäck offeriert. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

### **Weihnachtsferien**

Während den **Schulferien vom 22. Dezember 2025 bis 4. Januar 2026 bleibt die Bibliothek geschlossen**. Am Samstag, 20. Dezember 2025 ist die Bibliothek das letzte Mal geöffnet. Ab dem 5. Januar 2026 bedienen wir Sie wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten. Die digitale Bibliothek«ebookplus» ist 365 Tage im Jahr zugänglich. Haben Sie Fragen oder kennen Sie Ihr Login nicht mehr? Dann melden Sie sich ungeniert per Mail oder während den Öffnungszeiten in der Bibliothek.

Das Bibliotheksteam, Yvonne Meyer und Simone Huber, wünscht Ihnen einen wunderbaren Dezember und ein ruhiges Jahresende. Herzlichen Dank für Ihre Treue und Ihr Interesse an der Bibliothek.



### **Wie ist unsere Kirchenchronik entstanden?**

Zu diesem interessanten Thema lud die Kirchenpflege Ende Oktober in die Chileschüür ein. Jürg Stüssi und Hans Luginbühl, die beiden Autoren der Chronik, berichteten von der spannenden Spurensuche im Archiv, dem Finden des ältesten, noch vorhandenen Dokument, einem Steuerregister aus dem Jahre 1275. Von Pfarrpersonen die das Dorf spalteten, über Beschlüsse der Kirchenpflege und heute ein wenig komisch anmutenden Ereignissen des Kirchenlebens. Reich bebildert macht die Chronik «gwundrig» auf mehr. Den beiden grosszügigen Autoren, die die monatelangen, aufwendigen Recherchen mit Kontakten für Unterlagen bis Berlin, alles PRO PATRIA (für das Vaterland) gemacht haben gebührt ein



Handwerker- und Gewerbeverein Beinwil-Birrwil

**Samichlaus**  
am 6. Dezember, 18 Uhr  
Löwenplatz Böjy

Alle Kinder sind herzlich willkommen  
und erhalten einen Grittibänz!



Neuanlagen und Unterhalt  
Natur- und Kunststeinarbeiten  
Verbundsteinplätze  
Bepflanzungen für jedes Budget

# GARTENBAU LINDENMANN

## BIRRWIL

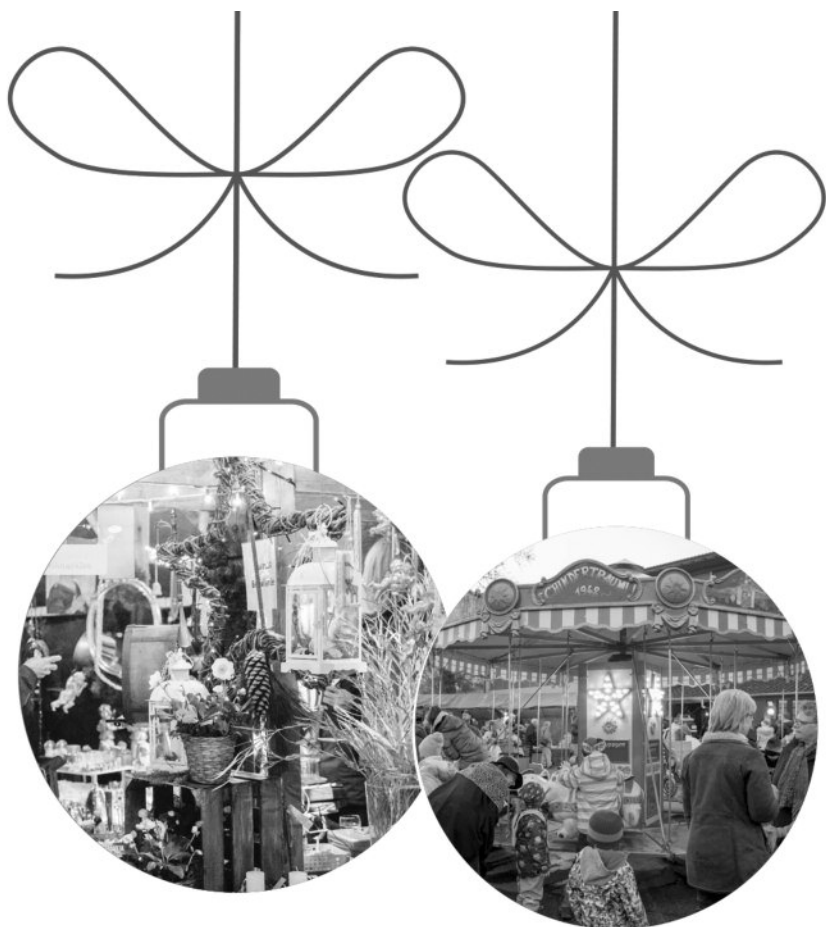
André Lindenmann  
Schwaderhof  
5708 Birrwil  
Telefon 062 772 11 46

# Lehmann GmbH

Ihr Handwerker-Service

Tel. 079 657 40 10 | Fax 062 772 11 25  
Birrwil | Boniswil





# BÖJUER CHRISTKINDLIMÄRT

SAMSTAG, 13. DEZEMBER 2025, 15.00 BIS 20.30 UHR

AUF DEM PAUSENPLATZ SCHULHAUS STEINEGGLI

Geniessen Sie die vorweihnächtliche Stimmung mit dem vielseitigen Angebot und lassen Sie sich kulinarisch verwöhnen.

Herzlich lädt ein der Gewerbeverein Beinwil am See und Birrwil



Spiegelberg

*"Dä Spiegelberg in der alten Spiegli Berbu...!"*



Spiegelberg Home & Spiegelberg Verlag  
Seetalstrasse 37 in 5708 Birrwil 062 772 01 70  
[www.jeder-hat-seine-geschichte.com](http://www.jeder-hat-seine-geschichte.com)



**grafsanitär**

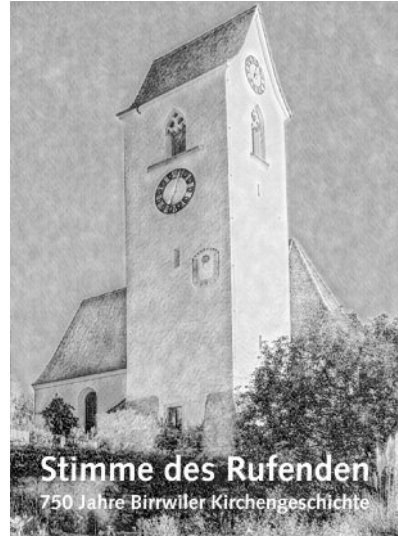
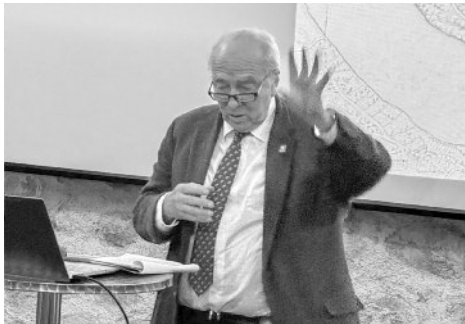
**Sanitäre  
Um- und Neubauten  
Werkleitungsbau  
Boilerentkalkungen**

**Graf Sanitär GmbH**  
Feldstrasse 6  
5725 Leutwil  
062 777 46 46  
079 208 48 53  
[www.graf-sanitaer.ch](http://www.graf-sanitaer.ch)

# 750 Reformierte Kirche Birrwil

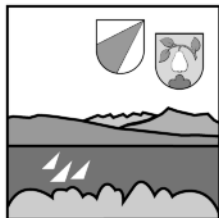
riesiges Dankeschön! Seit dem 30. November 2025 kann das Meisterwerk zu unserem 750 Jahre Jubiläum für CHF 30.– erworben werden.  
*Daniel Fehlmann*

*«Da spielen nicht Könige, Kaiser und Kardinäle eine Rolle, sondern schon vor vielen hundert Jahren Menschen mit Namen Gloor, Härrli, Leutwiler und Steiner aus Berbu oder Urech, Häusermann und Eichenberger aus Nachbargemeinden.» (Pfr. Dr. Christoph Weber-Berg, Präsident des Kirchenrates Reformierte Kirche Aargau)*



Zum 750. Jubiläum der Kirche Birrwil wurde eine Chronik verfasst. Entstanden ist ein Werk mit Geschichten mitten aus dem Leben der Kirche. Exemplarisch wird aufgezeigt, wie sich das Kirchenwesen im Kanton Aargau und Birrwil entwickelt hat – von Interesse über das Seetal hinaus. Detaillierte Farbillustrationen bereichern die Lektüre. Und eine ergänzende Landkarte aus dem Jahr 1705 gibt einen Überblick von Birrwil und Umgebung. Das Buch kann zum Betrag von CHF 30.– bestellt werden unter [info@ref-birrwil.ch](mailto:info@ref-birrwil.ch) oder auch telefonisch (062 771 17 53).

Der Betrag kommt vollumfänglich kirchlichen Anlässen zugute. Die Kirchenpflege dankt den beiden Autoren Dr. phil. Jürg Stüssi-Lauterburg und Hans Luginbühl. Ihre unentgeltliche Arbeit erschliessen vergessene Geschichten.



## Handwerk - Gewerbe - Dienstleistung im Dorf

Topadressen sind Geschäfte vom örtlichen  
Handwerker & Gewerbeverein Beinwil am See / Birrwil  
[www.hgvbeinwil.ch](http://www.hgvbeinwil.ch)

**Wir wünschen Ihnen frohe Festtage**



**Wir sind in Ihrer Nähe.**  
Gerade, wenn mal etwas  
schief geht.

**Evelyne Schneebeli**, Versicherungs- und Vorsorgeberaterin  
T 062 767 90 07, [evelyne.schneebeli@mobiliar.ch](mailto:evelyne.schneebeli@mobiliar.ch)

**Agentur Seengen**  
Poststrasse 1  
5707 Seengen  
T 062 767 90 00  
[seengen@mobiliar.ch](mailto:seengen@mobiliar.ch)  
[mobiliar.ch](http://mobiliar.ch)

**die Mobiliar**

2018/190

## **Willkommen in der Freiwilligengruppe der Kirchgemeinde Birrwil**

Seit 750 Jahren prägen freiwillige Helferinnen und Helfer das Kirchenleben. Sie leisten einen unschätzbaren Wert für die Gemeinschaft.

Durch die Freiwilligengruppe werden Anlässe der Kirchgemeinde auf verschiedenster Weise bereichert. Das Suppenessen im Frühjahr, die monatlichen Spielnachmittage oder die Dekoration der Kirche zum Erntedank werden mit Leidenschaft organisiert. Neues kann entstehen.

Würden Sie sich gerne einbringen? Bei einem, oder auch mehreren Anlässen? Wir würden uns freuen! Die Gemeinschaft ist uns wichtig.



Die Kirchenpflege und Freiwilligengruppe freut sich über eine unverbindliche Kontaktaufnahme.

Daniel Leutwiler, Präsident der Kirchenpflege  
079 593 84 01, [info@ref-birrwil.ch](mailto:info@ref-birrwil.ch)



# BÖJU+

DIE FIRMITEN MIT DEM PLUS

## SUTER

Heizung · Sanitär · Wärmepumpen

DER HAUSTECHNIK-PROFI FÜR ALLE FÄLLE

André Suter GmbH 062 772 42 62 www.a-suter.ch

info@a-suter.ch

## Volg

Beinwil am See

Montag – Samstag: 6 – 20 Uhr  
Sonntag: 8 – 20 Uhr

### 365 TAGE OFFEN

www.landihallwilsersee.ch



Umbauplanung  
Bauleitung  
Zimmerei  
Schreinerei  
Schlosserei

062 771 08 47

www.holz-baumann.ch

## toppharm

Homberg Apotheke

kinderapotheke

TopPharm Homberg Apotheke

Aarauerstrasse 10 062 765 40 60  
5712 Beinwil am See homberg.apo@hin.ch

www.toppharm.ch/homberg

## FISCHER

AUTOMOBILE AG

www.fischer-automobile.ch

## ihre gartenwelt

www.ihergartenwelt.ch

## GASS

Plattenarbeiten



Wand- und Bodenplatten | Silikonfugen | Mauerarbeiten

Michel Gass | 079 393 08 92 | Plattenstr. 26 | 5712 Beinwil am See

gass.plattenarbeiten@bluewin.ch

## MG

Michael Galli  
Dachfenster GmbH

Löwenplatz 3  
5712 Beinwil am See  
062 772 42 26

Insektenschutz

www.mg-insektenschutz.ch  
www.dachfenster-service.ch

Ihr Einbauspezialist für VELUX® und ROLLFIX® Systeme

www.dachfenster-service.ch

## gruetter-dach.ch

www.gruetter-dach.ch

## Hintermann Reisen

Seit 30 Jahren organisieren wir Reisen aller Art

Aarauerstrasse 10 · Beinwil am See · 062 771 08 44 · www.hintermann-reisen.ch

www.hintermann-reisen.ch



2025

Jugendarbeit BeiBr  
Marinela: 079 926 44 08  
Sarah: 079 529 96 64

# DEZEMBER

**Mittwoch, 3. Dezember - Adventsfenster**  
Vor dem Jugi - 18:00 bis 21:00 Uhr

**Mittwoch, 3. Dezember**

von 13:30 - 16:00 Uhr - Mittelstufentreff  
von 15:30 - 18:00 Uhr - Oberstufentreff

**Freitag, 5. Dezember**

17:30 - 21:30 Uhr - Abendtreff

**Samstag, 6. Dezember - Offene Turnhalle Birrwil**  
Mehrzweckhalle Birrwil, 18:30 bis 21:00 Uhr

**Mittwoch, 10. Dezember**

von 13:30 - 16:00 Uhr - Mittelstufentreff  
von 15:30 - 18:00 Uhr - Oberstufentreff

**Freitag, 12. Dezember**

Treff geschlossen - Vorbereitungen  
Christkindlimärt

**Samstag, 13. Dezember - Christkindlimärt Beinwil am See**  
Schulhaus Steineggli - 15:00 bis 20:30 Uhr

**Mittwoch, 17. Dezember**

von 13:30 - 16:00 Uhr - Mittelstufentreff  
von 15:30 - 18:00 Uhr - Oberstufentreff

**Freitag, 19. Dezember**

15:00 - 17:00 Uhr - Treff geschlossen,  
aufsuchend im Dorf unterwegs

**Vom 20. Dezember bis 6. Januar ist die Jugendarbeit in den Weihnachtsferien, weshalb der Jugendtreff in diesem Zeitraum geschlossen hat. Die Jugendarbeit wünscht allen schöne Weihnachtsferien.**

- 3. Dezember - Advensfenster - Im Jugi
- 6. Dezember - Offene Turnhalle Birrwil - Merzweckhalle Birrwil
- 13. Dezember - Christkindlimärt Beinwil am See - Schulhaus Steineggli



Aktuelle Infos zu dem Monatsprogramm findest du unter:

[www.jugendarbeit-beinwil-birrwil.ch](http://www.jugendarbeit-beinwil-birrwil.ch)

Jugendarbeit Beinwil am See und Birrwil

[www.instagram.com/jugendarbeitbeinwilbirrwil](https://www.instagram.com/jugendarbeitbeinwilbirrwil)

**JUGEND  
ARBEIT**

Beinwil a. S. - Birrwil



## **Öffnungszeiten**

Dienstag bis Sonntag jeweils  
von 10.00 bis 23.00 Uhr

## **Montag Ruhetag**

- Wechselnde Tages-/Wochenmenüs
  - Saisonale Karte
  - Feiern und Bankette

alle Informationen finden Sie unter  
**[www.restaurant-seebrise.ch](http://www.restaurant-seebrise.ch)**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!  
Ihr Seebrise-Team

Restaurant Seebrise, Seetalstrasse 28, 5708 Birrwil  
**Telefon 062 772 11 16**

## Monatsspruch

Gott spricht: Euch aber, die ihr meinen Namen fürchtet, soll aufgehen die Sonne der Gerechtigkeit und Heil unter ihren Flügeln.

*Mal 3,20 (L)*

---

## Gottesdienste und Anlässe

### Sonntag, 7. Dezember, 17.00 Uhr

Abendgottesdienst «Auszeit für die Seele»

zum 2. Advent

Kirche Beinwil am See

Pfr. Micha Baumgartner

---

### Sonntag, 14. Dezember, 10.00 Uhr

Gottesdienst zum 3. Advent

Kirche Birrwil

Pfr. Arnold Bilinsk

---

### Sonntag, 21. Dezember, 17.00 Uhr

Gottesdienst zum 4. Advent mit Krippenspiel

Kirche Birrwil

Bernhard Lüthi und Team

---

### Mittwoch, 24. Dezember, 22.00 Uhr

Gottesdienst zur Christnachtfeier

Kirche Birrwil

Bernhard Lüthi

---

### Donnerstag, 25. Dezember, 10.00 Uhr

Gottesdienst zu Weihnachten mit Abendmahl

Kirche Beinwil am See

Pfr. Micha Baumgartner

---

### Mittwoch, 31. Dezember, 19.00 Uhr

Gottesdienst zum Silvester

Kirche Birrwil

Pfr. Micha Baumgartner

## Gottesdienste und Anlässe

Sonntag, 4. Januar, 17.00 Uhr

Abendgottesdienst «Auszeit für die Seele»

Kirche Beinwil am See

Pfr. Micha Baumgartner

---

## Anlässe in der Chileschüür

### Montag, 5. Januar 2026

14.00 Uhr Spielnachmittag

---

## Fahrdienst

Wenn Sie ein **Chiletaxi** benötigen, so bitten wir Sie, dies am Vortag anzumelden (**079 736 75 11**).

*Frohe Festtage und  
einen guten Start  
ins neue Jahr.*







## Gratulationen

- 03.12.25 89-jährig **Weber Dora**, Alters- und Pflegeheim Falkenstein Asana AG,  
Schwarzenbachstrasse 9, 5737 Menziken
- 05.12.25 80-jährig **Merz Wilfried**, Wannefeld 21
- 06.12.25 80-jährig **Manger Verena**, Neumattstrasse 34
- 13.12.25 88-jährig **Härrli Erich**, Seegasse 2
- 14.12.25 80-jährig **Hofmänner Andreas**, Wilifeld 50
- 14.12.25 86-jährig **Stauffacher Marina**, Sandacker 8
- 16.12.25 75-jährig **Gloor Max**, Häusergasse 86
- 17.12.25 95-jährig **Steiner Flora**, Zelgli 31

Allen Jubilarinnen und Jubilaren wird zum 75. Geburtstag, zum 80. Geburtstag und ab dem 85. Geburtstag jedes Jahr von der Gemeinde im Dorfblättli gratuliert.

Wünschen Sie keine Publikation, so melden Sie sich auf der Gemeindeverwaltung,  
Telefon 062 765 06 60 oder per E-Mail: [gemeinde@birrwil.ch](mailto:gemeinde@birrwil.ch)



## Termine

06. Dez. **HGV Beinwil am See & Birrwil** – Samichlaus, Löwenplatz, Beinwil am See, 18.00 Uhr
07. Dez. **Musikgesellschaft** – Adventskonzert in der Kirche Seengen, 17.00 Uhr
11. Dez. **Pro Senectute** – Essen für Seniorinnen und Senioren im Restaurant Seebrise, 11.30 Uhr – Anmeldung bis Dienstag und für Fahrgelegenheiten:  
Vreni Christen, Telefon 079 546 37 21
12. Dez. **Jugi Birrwil** – Weihnachtsabschluss
13. Dez. **Bibliothek** – «Geschichtenzeit» mit Anita Mendler, 10.00 Uhr

## Termine

13. Dez. **HGV Beinwil am See & Birrwil** – Christchindlimärt, Pausenplatz  
Schulhaus Steineggli, Beinwil am See, 15.00 Uhr – 20.30 Uhr
18. Dez. **Grünabfuhr** – ab 7.00 Uhr
20. Dez. **Bibliothek** – letzte Ausleihe mit Yvonne Meyer
20. Dez. bis
04. Jan. **Schule Birrwil** – Weihnachtsferien
04. Jan. **Gemeinderat** – Neujahrsapéro ab 11.00 Uhr in der Mehrzweckhalle

**Pro Senectute** – Turnen in der Mehrzweckhalle, jeden Mittwoch von 13.45 bis 14.45 Uhr

### Allgemeine Öffnungszeiten der Bibliothek:

Mo 15.00 – 16.30 Uhr, Mo 19.00 – 20.00 Uhr, Do 15.00 – 16.30 Uhr, Sa 9.30 – 11.30 Uhr

Während den Ferien der Schule Birrwil bleibt die Bibliothek geschlossen.

**(Bitte besuchen Sie für aktuelle Informationen unsere Website)**

**Hinweis:** Aktuelle und weiterführende Informationen zur Gemeinde Birrwil finden Sie auf der offiziellen Internetseite der Gemeinde: [www.birrwil.ch](http://www.birrwil.ch)

### Impressum

**Adresse Dorfblättli:** Corinne Gloor-Keller, Zopfstrasse 17, 5708 Birrwil, E-Mail: db.redaktion@gmail.com

**Herausgeber / Redaktionsteam:** Irene Gloor- Härrli, Ursula Rudolf, Corinne Gloor-Keller

**Layout:** Thomas Strütt, tsw seon | **Druck:** Studer Druck Gränichen AG | **Auflage:** 850 Exemplare

**Beiträge:** Schriftlich an das Redaktionsteam als Word Datei; Fotos separat beilegen

**Anlieferung Texte und Fotos:** Bitte Texte als Word Dokumente und die Fotos als separate JPG Dateien anliefern.

**Foto-Qualität:** Internet-Fotos sind nicht geeignet, da die Auflösung nicht ausreicht. Die Pixel-Einstellung der verwendeten Kamera muss mindestens 12 Mio. Pixel betragen und eingestellt sein. Handy-Fotos sind ungeeignet.

Nachdruck oder sonstige Vervielfältigungen – auch auszugsweise, sind, mit Ausnahme der gesetzlich zugelassenen Fälle, nur mit Genehmigung des Herausgebers oder der Redaktion gestattet. Für unaufgefordert eingesandtes Informationsmaterial übernimmt der Herausgeber und Redaktion keine Haftung. Die Redaktion übernimmt keine Haftung für die von Dritten erstellten Inhalte. Herausgeber und Redaktion setzen voraus, dass ihnen zur Veröffentlichung zur Verfügung gestelltes Material frei von Rechten Dritter ist.

**Nächster Redaktionsschluss: Montag, 8. Dezember 2025 - 17.00 Uhr**

Erscheint monatlich am ersten **Freitag** und wird in alle Haushaltungen in Birrwil verteilt.